



## LE TERROIR DE NOTRE VIN

Notre vin provient d'une vigne âgée de 70 ans, située sur la commune de Dezize-lès-Maranges, au sud du climat *La Fussière*. Exposée au sud à une altitude de 370 mètres et avec une forte pente variant de 11 à 26 %, elle repose sur un sol issu de l'altération d'éboulis de Calcaires à Entroques avec des pans entiers de falaise reposant sur des marnes bleues et noires qui contraignent les circulations d'eau en profondeur.

## THE TERROIR OF OUR WINE

Our wine comes from 70-year-old vines, situated in the locality of Dezize-lès-Maranges, and South of the climate known as *La Fussière*. Facing South, at an altitude of 370 metres and on a steep slope, ranging from 11 to 26 %, they are planted in a soil of altered scree of crinoidal limestone with whole segments of cliffs, on blue and black marls, guiding the circulation of ground water.

# MARANGES PREMIER CRU

## Climat Le Croix Moines

### TERRITOIRE

L'appellation : 81 ha 98 a.  
Le climat : 1 ha 02 a 50 ca.

### TERRITORY

Area of the appellation: 81 h 98 a.  
The *climat*: 1 ha 02 a 50 ca.

### HISTOIRE ET ÉTYMOLOGIE

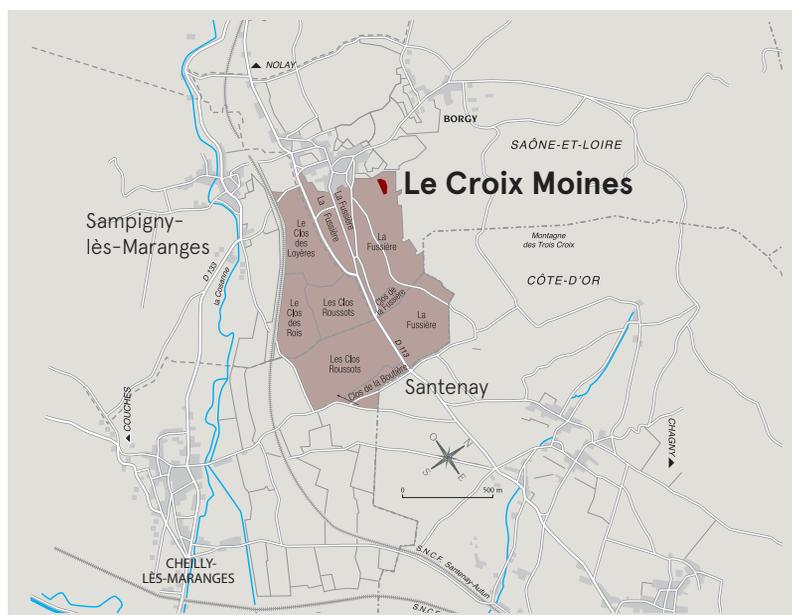
Trois villages, Cheilly-lès-Maranges, Dezize-lès-Maranges et Sampigny-lès-Maranges revendiquent l'appellation Maranges. Elle constitue un trait d'union entre la Côte-d'Or et la Saône-et-Loire.

Le Croix pourrait signifier « croisement de chemins » ou « croisée ».

### HISTORY AND ETYMOLOGY

Three villages, Cheilly-lès-Maranges, Dezize-lès-Maranges and Sampigny-lès-Maranges assert the Maranges appellation. This makes a link between the Côte-d'Or and the Saône-et-Loire.

Le Croix may mean "a crossroads" or "crossed"



● A.O.C. Village Premier Cru

● Climat